

اعلان مناقصة استيرادية عامة

Advertisement of public Foreign Bid

تعلن شركة مصافي الشمال (ش.ع) إحدى تشكيلات وزارة النفط عن المناقصة العامة الاستيرادية المرقمة (١٦٢٠١٨٨٠) ، المدرجة تفاصيلها أدناه فعلى الراغبين بالاشتراك ممن تتوفر فيهم الشروط القانونية مراجعة موقع الشركة الكائن في محافظة صلاح الدين / قضاء بيجي / الاستعلامات الخارجية / لجنة فتح العطاءات ، لاستلام نسخة من جدول المواصفات والوثائق المطلوبة مقابل مبلغ قدره (١٠٠,٠٠٠) فقط مائة الف دينار عراقي غير قابل للرد إلا في حال الغائها او تغيير أسلوب تنفيذها ، ويتم تسليم العطاءات قبل الساعة الواحدة من بعد ظهر يوم الثلاثاء الموافق ٢٠٢١/٤/٢٧ وفي حال صادف يوم الغلق عطلة رسمية فيكون تاريخ الغلق في أول يوم دوام رسمي يلي تاريخ العطلة أو الحظر ويتحمل من تحال بعهدته المناقصة أجور نشر الإعلان والرسوم القانونية.

Northern Refineries Company, one of the formations of the Iraqi Ministry of Oil, announces the general import tender (16201880), the details of which are listed below. Those wishing to participate who have the legal conditions must review our company website located in Salah al-Din - Baiji - External inquiries - Bid Opening Committee to receive a copy From the table of specifications and required documents for an amount of (100,000) only one hundred thousand Iraqi dinars, which are not refundable except in the event of canceling the tender or changing the method of its execution. the bids should be delivered before One o'clock PM. On Thursday (27/4/2021) and in case the a/m. closing day was An official holiday, so the closing date shall be on the first official working day following the date of the holiday or the ban, and whoever is entrusted with the tender shall bear the fees for publishing the advertisement and the legal fees.

رقم المناقصة	16201880
الموضوع	تجهيز (مدافع وفوهات اطفاء لقسم السلامة والاطفاء).
الوثائق المطلوبة	١- هوية الغرف التجارية أو الشركات أو المكاتب المتخصصة. ٢- هوية ضريبية تتضمن الرقم الضريبي . ٣- أوراق تأسيس الشركة.
عدد مرات الاعلان	المرة الاولى.
الكلفة التخمينية	( \$٢٦٠,٠٠٠ ) , مائتان وستون الف دولار امريكي.
مدة التجهيز	( ١٨٠ ) يوم .
نوع للوازنة	الموازنة التشغيلية .
التأمينات الاولى	( ٥٠٠٠ ) خمسة الاف دولار , او ما يعادلها.
Bid No.	16201880
Subject	Supply (Monitors & firefighting Hydrants for safety and firefighting Department).
Required Documents	1- Identification Chamber of Commerce. 2- Taxation ID including Taxation Number. 3- Company Registration documents.
Number of Times	First time .
Estimated Cost	(260,000 \$ ) , two hundred sixty thousand US dollars .
Delivery time	(180) days .
Type of budget	Operational budget .
Initial insurance	(5000) five thousand US Dollars or what equal.

❖ يمكن الاطلاع على كافة الوثائق المطلوب ارفاقها مع العطاء والشروط التعاقدية ، من خلال الرجوع الى التعليمات الخاصة بمقدمي العطاءات لعقود تجهيز السلع الخاصة وضمن مرفقات المناقصة اعلاه على موقع شركتنا على الانترنت : <https://nrc.oil.gov.iq> .

❖ To access information on ( required documents and contractual conditions) by reviewing the ( Special Instructions for Bidders) of Bid's documents A/M which posted on our website : <https://nrc.oil.gov.iq> .

الجمهورية العراقية  
وزارة النفط  
MINISTRY OF OIL  
شركة مصافي الشمال  
North Refineries Company  
قاسم عبد الرحمن حسين  
المدير العام  
رئيس مجلس الادارة

مصعب احمد البراهيم  
وكيل المدير العام